

---

## Zmluva o poskytovaní právnych služieb

podľa zák. č. 586/2003 Z.z. v súvisení s § 269 ods. 2/ zák. č. 513/1991 Zb. v platnom znení  
a vyhl. MS SR č. 655/2004 Z.z.

### uzavretá medzi účastníkmi

meno a priezvisko: **JUDr. Marcel Józsa, advokát**  
právna forma: **SZČO**  
zast.: **konajúci osobne**  
sídlo: **Cukrová 14, 813 39 Bratislava**  
IČO: **36 066 184**  
DIČ: **1020201017**  
IČ DPH: **SK1020201017**  
Bank. spojenie: **Tatra banka, a.s., č.ú. 2621545459/1100**  
Kontaktné tel. č.: **0905 616 853; 02/52962831-9; fax. 02/ 57206130**  
e-mail: **joza@gjm-advocates.sk**

(ďalej len „advokát“)

**a**

názov: **Univerzitná knižnica v Bratislave**  
právna forma: **štátna rozpočtová organizácia**  
sídlo: **Michalská 1, 814 17 Bratislava,**  
IČO : **164 631**  
zast.: **PhDr. Tibor Trgiňa, generálny riaditeľ**

(ďalej len „klient“)

---

### I.

Klient uzatvára s advokátom túto zmluvu ako s víťazným uchádzačom verejného obstarávania - zákazky z nízkou hodnotou na obstaranie predmetu zákazky „**Právne služby pre národný projekt č.8 Centrálny dátový archív**“ a to v súlade s ponukou advokáta (zo dňa 15.03.2012) predloženou klientovi v predmetnom verejnom obstarávaní na základe výzvy klienta zo dňa 01.03.2012.

### II.

**A/** Advokát bude klientovi počínajúc dňom účinnosti tejto zmluvy poskytovať právne služby v súvislosti s predmetom zákazky „**Právne služby pre národný projekt č.8 Centrálny dátový archív**“ a to priebežne podľa potreby klienta za podmienok uvedených v tejto zmluve, ktorá nadväzuje na víťaznú ponuku advokáta.

**B/** Právne služby podľa tejto zmluvy budú poskytované v rozsahu oprávnenia advokáta na poskytovanie právnej pomoci v súlade so zák. č. 586/2003 Z.z. o advokácii v platnom znení t.j. najmä poskytovanie právnych rád a právnych konzultácií, spracúvanie právnych rozborov, vypracúvanie zmlúv a iných listín právneho charakteru, zastúpenie v konaniach pred súdmi, súdnymi exekútormi, notármi, štátnymi orgánmi a inými právnymi subjektami, zastúpenie klienta v konaní alebo rokovaní s fyzickými a právnickými osobami.

**C/** Potrebu poskytnutia právnej pomoci klient deklaruje formou ústneho alebo písomného zadania (postačuje aj zadanie formou e-mailu). Advokát je oprávnený požadovať potvrdenie ústneho zadania.



1

B.

### III.

A/ Zmluvné strany sa dohodli na odmene za poskytovanie právnych služieb tak, že táto bude určená na základe časovej spotreby právnych služieb hodinovou sadzbou vo výške: 87,00.-€ za 1 hodinu právnych služieb. K dohodnutej cene bude účtovaná DPH v zákonnej výške: zmluvná cena vrátane DPH tak v čase uzavretia tejto zmluvy predstavuje: 104,40.-€ za 1 hodinu právnych služieb vrátane DPH. V prípade zmeny zákonnej sadzby DPH bude advokátom účtovaná dohodnutá odmena zvýšená o zákonnú DPH.

B/ Právne služby podľa tejto zmluvy budú poskytované v rozsahu podľa potreby klienta, najviac však do vyčerpania rozsahu 110 hodín právnych služieb t.j. do dosiahnutia ceny právnych služieb  $87,00.-€ \times 110h = 9.570,00.-€$  bez DPH. Súhrn odmien vyplatených klientom advokátovi podľa tejto zmluvy nepresiahne finančný limit uvedený v predchádzajúcej vete.

C/ Úhradu odmeny advokáta podľa tohto bodu vykoná klient na základe faktúry vystavenej advokátom. Splatnosť faktúry sa stanovuje na 14 dní odo dňa doručenia klientovi. Fakturáciu odmeny bude advokát vykonávať mesačne k poslednému dňu kalendárneho mesiaca.

D/ Faktúra advokáta bude obsahovať vecnú a časovú špecifikáciu fakturovaných právnych služieb.

### IV.

A/ Klient sa zaväzuje poskytovať advokátovi v súvislosti s požadovanou právnou službou pravdivé a úplné údaje o skutkovom stave, ako aj uviesť všetko, čo je potrebné na správne zastupovanie a presadzovanie jeho záujmov. Klient je povinný odovzdať advokátovi všetky doklady, ktoré sa týkajú predmetu požadovanej právnej služby.

B/ Advokát je povinný chrániť práva a oprávnené záujmy klienta, konať pri tom čestne a svedomito, dôsledne využívať všetky zákonné prostriedky a uplatňovať všetko, čo podľa svojho presvedčenia a pokynu klienta pokladá za užitočné. Advokát nie je viazaný pokynmi klienta týkajúcimi sa právnej stránky veci. Advokát je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním právnych služieb. Od tejto povinnosti ho môže oslobodiť iba klient a to písomným vyhlásením.

C/ Advokát zodpovedá klientovi za škodu, ktorú mu spôsobil v súvislosti s poskytovaním právnych služieb. Za škodu spôsobenú klientom zodpovedá aj vtedy, ak bola spôsobená v súvislosti s poskytnutím právnej pomoci jeho zástupcom alebo pracovníkom.

D/ Klient berie na vedomie a súhlasí, aby advokát ustanovil za svojho zástupcu JUDr. Danu Grauzlovú, advokátku, prípadne ďalších právnikov oprávnených poskytovať právnu pomoc na základe licencie resp. niektorého z advokátskych koncipientov pôsobiacich v advokátskej kancelárii advokáta tak, aby bola zabezpečená plná zastupiteľnosť advokáta v záujme rýchlej dostupnosti právnych služieb poskytovaných klientovi.

### V.

A/ Každá zo zmluvných strán môže túto zmluvu vypovedať aj bez udania dôvodu písomnou výpoveďou doručenou druhej zmluvnej strane. Výpovedná doba je jeden kalendárny mesiac a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede.

B/ Výpoveďou ani zánikom zmluvy nezaniká nárok advokáta na odmenu za právne služby už poskytnuté.

C/ Táto zmluva zaniká aj dosiahnutím rozsahu poskytovaných právnych služieb podľa čl. III. písm. B/ a to bez potreby vykonania osobitného úkonu smerujúceho k jej ukončeniu.



D/ Táto zmluva je vyhotovená v dvoch originálnych exemplároch, jeden pre každú zo zmluvných strán. Táto zmluva môže byť menená výlučne formou písomných dodatkov podpísaných zmluvnými stranami.

E/ Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami, a účinnosť povinným zverejnením v súlade s právnou úpravou.

Dňa 16.05.2012

advokát :

.....  
JUDr. Marcel Józsa, advokát

Dňa 16.5.2012

klient :

.....  
Univerzitná knižnica v Bratislave  
PhDr. Tibor Trgiňa, generálny riaditeľ